Leg 167 Teo 1-160-6 t 1A 8 17 Marzo 1

Saynete

Para la funcion que executan
las mugeres solas.

El Tabernero burlado

Por

Dn Luciano Franco Comella

Cond

Ayuntamiento de Madrid

Obra 6

El teatro representa una taberna de un lugar con puer-
tas. Sale el tío Poncho con coleto, canagúla &. 2

Poncho. Mientras que saca del pozo
la agua precisa Manuela,
voy á poner los barreños
y colambres á la vela,
á fin de que viendo el orden
con que tengo la taberna,
los Parroquianos que acudan
con mayor devozion beban.
Pozo ya viene.

Sale Manuela con un cantaro.

Man.ª Si vieras
quanto este cantaro pesa.
Poncho. Mucho mas pesa un pecado,
y un hombre se lo echa acuestas.
Man.ª Y el vender agua por vino
es pecado padre?
Poncho. Hereje
calla, y vé por el embudo
que está dentro de la puerta. 2vo
Man.ª Ya voy.

Ayuntamiento de Madrid

Poncho. En esta colambre
habrá mas de arroba y media
de vino, hestando ~~hecho~~ otra de agua
queda el vino demanera
que le cuelan como agua,
y no sube á la cabeza.

S.ª Man.ª Aquí reneis el embudo.

Poncho. Venga acá pues; Ahora echa
el cantarillo.

J.º Cabo. Ha de casa.?

Man.ª. Alla voy. (Suelta el cantaro y le rompe)

Poncho. Gran picazuela
que has hecho.?

Man.ª. Como llamaban
iba padre á abrir la puerta,
y sin saber como, ó quando
dí con el cantaro en tierra.

Poncho. Saber que valia vn duro
esa agua.?

Man.ª. Quien lo dijera!

J.º Cabo. No hay quien habra.?

Poncho. Poco á poco
que no puedo abrir la puerta,
porque estoy en calzoncillos.

Ayuntamiento de Madrid

Manª. No mintáis de esa manera,
padre.
Poncho. Comprendo brúbona
de que nace tu impaciencia:
dáres al espanta bombas
el Cabo, y una jalea
estás hecha, no es así.
Manª. Sí me gusta.
Dº Cabo. A que la puerta
hecho abajo.
Manª. Vaya abrid,
sino saco las ágenas
y me mato.
Poncho. Yo abrí;
pero para que no veas
al cabo me has de quedar
encerrada en la bodega.
Manª. Si no quiero, si no quiero
Poncho. Que importa que tu no quieras,
si quiero yo. (la encierra
Dº Cabo. Camaradas
hechemos la puerta á tierra.
Poncho. Seo melitar, o demonio

Ayuntamiento de Madrid

tenga vsted menos vísera

Hace que abre, y salen dos Soldados con Fusiarras can
tando, y dezan el Cabo Espanta bombas, con gorra, y espada.

No hay rato en este mundo
mas regalao
que el que tiene una moza
con un Soldado
con su bambolla
si se alegran las viejas
tambien las mozas.

Poncho. Diga vsted.

Cabo. Pregunte vsted.

Poncho. Viene vsted á la taberna
á beber, ó alborotar?

Cabo. Patron, sirque vsted candela,
y fumaremos.

Poncho. No quiero
fumar, ni quiero traerla.

Cabo. Si acaso no me la trae
sepa::

Poncho. Que?

Cabo. Que traigo yescas. (Enciende yescas)
Diga vsted, podria la chica
ir por papel á la tienda?

Poncho. No señor.

Ayuntamiento de Madrid

Cabo . Porque no ha de vá?
Poncho . Porque no la doy licencia.
Cabo . Siendo así decídla que
no se tome esa molestia,
pues de que yo aquí traigo
los cigarros à docenas.
Pues ya usted cree, tío Poncho,
que en el Pueblo hái malas lenguas,
que aseguran que usted gasta
braguero?
Poncho . Quando eso fuera,
que ya usted cree que hay cosas
que tienen la desvergüenza
de decír, que aunque de gallo
tiene usted todas las muestras,
es usted una gallina
de los piés à la cabeza?
Cabo . Si lo soy, porque motivo
sela usted tanto à Manuela?
Poncho . Porque es mi gusto.
Cabo . No andemos
en chupaderitos: Ella
ha de ser mi enamorada

Ayuntamiento de Madrid

de cama aunque vsted no quiera.
Sobre que nos casaremos.

Poncho. Sobre que sin mi licencia
no seria.

Cabo. Sobre que vn Juez
hara que la den por fuerza.

Poncho. Sobre que no hay Juez alguno
que ya mandarme lo pueda

Cabo. Porque?

Poncho. Porque la niña
ya se casó

Cabo. In facie Ecclesiæ?

Poncho. In facie mia.

Cabo. Es es malo.

Poncho. En semejantes maneras
hay mas pocas malidades

Cabo. Sois vn hombre sin conciencia.

Poncho. Mirad que soy tabernero.

Cabo. No temeis pesca, ni media
de verguenza.

Poncho. Como à vn hombre
que ha estado ocho años en Ceuta
de Prendas à dado.

Ayuntamiento de Madrid

que carece de vergüenza.

Cabo. ¿Quién es el nobio?

Poncho. ¿Quien?
Un chanpero, que no hay lenguas
para alabarle: Un chico
que aunque no ha ido á la escuela
lee el Diario de corrido,
delerrea la gaceta,
y sabe quantas noticias
en las tabernas se cuentan.

Cabo. ¿Que ha de saber?

Poncho. Le parece
que uno que anda en las tabernas
de Madrid, y que se roza
con la gente de librea
no tendrá muchas noticias?
El sabe que hay muchas tierras
incognitas hacia el Polo
antartico: que hay estrellas
errantes: que hay antipodas,
banderas, y Panteras;
sabe lo que es el gran Turco,
y el Gran Señor de la Tierra

Ayuntamiento de Madrid

Orte lana; que hay serrallo

Cabo - Pocos hay que no lo sepan.
A que no sabe ese guapo,
que es Golosa?

Poncho - Si quisiera
lo podría averiguar
por debajo de la pierna;
porque hay pasquines mancos
que los sacayos no sepan.
Quiere usted una copita
del cura de Valdepeñas?

Cabo - Se entiende.

Poncho - Sin cumplimiento...
Si usted el favor me hiciera
de decirme que es golosa....

Cabo - Saque usted acá la cantuela
y se lo diré.

Poncho - Eso no
que ya es de otro la prenda.

Cabo - Del Chispero?

Poncho - Caballito.

Cabo - Es cierto que usted la emplea
grandemente.

Poncho - Yo la empleo
con persona que me pesa.

Ayuntamiento de Madrid

Cabo . . . Yelguro de la muchacha. Ve lo 2.

Poncho . Que salte por donde pueda

Cabo . Ya saltará

Poncho . Como salte,
y vveed en ello se mercla,
aunque voy viejo sabré
con vveed medra las fuerzas

Cabo . De vveed se me da dos pitos.

Poncho . Ya mí de vveed dos lentejas

Cabo . Si soys un pobre pozero

Poncho . Y vveed un pobre fachenda.

Cabo . Como volbais á decirlo
os rebano la cabeza.

Sold.º 1º . Por un viejo, Espanta bombas,
no es justo que así se pierdan.

Cabo . A Dios Mumia viva. Chicos
repitamos las boleras.

No ay rato en este mundo
mas regalado VV.

Poncho . Que se venga con brabatas
el málitas. Como pueda
con el Chispero la boda
he de dejar delante echa.

Ve lo 3

Ayuntamiento de Madrid

Si vendrá oy de Madrid?
Si que en día de Gaceta.
Por si acaso, á Mamolita
sacaré de la bodega,
apín de que esté de todo
entenada quando venga. (hace q abre.

Salen el Ciego y Lazarillo tocando.

Mam.ª Entra ay el Soldado?
Poncho. Un cuerno.
Laz.º Sientese usted donde quiera,
que en la taberna ay asientos
de sobra.
Ciego. Muy noza buena.
Napacámu?
Laz.º Mau Señor.
Ciego. Pide al tabernero media
copa, que yo despues le
dejaré la mitad de ella.
Laz.º Deme usté media cuartilla
para el Ciego.
Poncho. Allá la llevan. (Lazarillo bebe
Ciego. Camra napan
Laz.º Si mun se.
Ciego. Pues habla (Laz.º bebe

Ayuntamiento de Madrid

Lar°. Num temu lengua. (se la da
Ciego. Bubon que aquí falta úmu
Lar°. Tendrá el vaúmu guarra.
Poncho. Man no es aquel el chúspero?
Man^a. Temos que cara zanfea!
S^r el Chúspero. Alabado sea Dios
Poncho. Traer hombre la Facera?
Chúsp°. Poco à poco. Sabeis vos
lo que por Madrid se cuenta?
Poncho. No. Que se cuenta?
Chúsp°. Que? Naa.
Poncho. Han hecho algunas proezas
los Turcos? La verdad.
Chúsp°. Dicen
que han sacudido una felpa
al gran Tan de los Tartaros.
Poncho. Con que llevan à la guerra
los perros?
Chúsp. Como los perros?
Poncho. Los canes en nuestra lengua
no son los perros?
Chúsp. Sois un bruto.
Ese es uno que govierna.
Poncho. Que sabiendo es mejor pelo!

Ayuntamiento de Madrid

Vaya, saca la gaceta
y la leeré

Chísp. Ái la tenéis.

Poncho. Quanto aprecio era leyenda.
Hecha chica à malos pelos
todo quanto viéno quiera.

Chísp. Cara de zora hecha un vaso
de aquel zico que chíspea
como tus ojos.

Man.ª Puñales.

Chísp. Como tus luzeros perla.
Lo haréis encomenzado.?

Poncho. No,
que hoy no veo bien las letras.

Chísp. Pues ponéos los anteojos, — (se pone los anteojos)
y ái conreguzéis verlas.

Poncho. Para todo halla salida.
Vale mas de lo que pesa.
Saber que quiero que se haga
vña boda con presteza.?

Chísp.º Que se haga.

Poncho. Saber que añado
al dote la mesa regula.

Ayuntamiento de Madrid

Chisp°. Mesor

Poncho. Dízelo à tu novio,
cuenta que responda sesca.

Man.ª Si yo no le quiero Padre.

Chisp°. Y porque causa Manuela.?

Man.ª Porque no tiene vigotes.

Chisp. Con que el vigote te pesa.?

Man.ª Mucho, mucho. Mira, un Cabo
en el Pueblo hay de vandera,
que los tiene tan hermosos,
juego que si tu los vieras
te enamorarias de ellos
como yo.

Chisp°. Calla tonuela;;
que no sabes los chisperos
las cosas que tienen buenas

Poncho. Malos pelos, ven acà;
sabes tu que lesna es esta.?

Chisp. Esta es equi.

Ponch. Que ha de ser
si tiene abajo una pierna.

Chisp. Pues es B.

Ponch. Si es una sosa.

Chisp. Lo mismo es decir que ochenta.

Ayuntamiento de Madrid

Primeramente un Chispero
sabe tocar la Vihuela
à lo Mambrut; despues
bâila las seguidillas bolleras
à lo Parisien.

Poncho. Y esta otra
à modo de una corneta
que letra es?

Chisp. Deseme vuced
que aora estoy con la Vilanuela.

Poncho. No me acordaba. Muchacho,
conoces tu algunas letras?

Lar°. Si Señor.

Poncho. Quales conoces?

Lar. Conozco la O y la ygüega.

Poncho. Y nada mas?

Lar°. Yo nunca
Poncho. Por no verme en esta afrenta
desde mañana he de ir
como un muchacho à la escuela.
Aora voy al Boticario
à llevarle la Gaceta,
y despues à ver el Cura

para hacer la diligencia
de la boda. Señor Blas,
entretanto que estoy fuera
hagame vuted el favor
de tenerá con mi hija cuenta.
Cuidado con dermandarse,
que yá dejo quien lo vea. Ve

Ciego. Rapaciña?
Las°. Mieu señur?
Ciego. Miña si el nobio se acerca
á la nobia.
Chisp°. Manolita,
no te aplaza las potencias
esta palanca, este escupen,
este embozarme á la greca?
La verdad?
Manª. Si estan tan feo....
Chisp°. Feo, y todas las mozuelas
me llaman el serafin
del Infierno? Si me vieras
con chupa y calzon de gana,
y un chupetin de Vayeta
que tengo con galon falso,

Ayuntamiento de Madrid

viéras lo que era mafera.
Sobre que quando à los toros
voy con toda esta opulencia,
me tienen por Conéllanes.
Veràis en viendo Chispera
que pantomimas tan grandes
cofemos los dos à medias,
y que petimetra eràis;
Unas enaguas de seda
te he de comprar de color
de fanave, y unas medias
de amolao, que todo el barrio
han de alborotar por feràs
Man.ª Si yo quiero sea soldada.
Chisp.º Pues no era mejor Chispera?
Man.ª Si los soldados me gustan
mas.
Chisp. Por que razon tontuela?
Man.ª Por que me dain por la noche
música con las bigüelas.
Chisp. Si la música te gusta,
en tendrás una peseta

te he de traer de Madrid
de los Suizos la zerreza.

Ciego — Quieren dos quartos de gaita?

Chisp — No tengo suelto.

Ciego — Pues venga
media copa, y tocare
todo quanto vuestedes quieran.

Chisp — Te gusta la gaita?

Man[a] — Si;
pero mas quiero bigüela.

Chisp — De mi garbo este es un rasgo;
veran despues donde llega.

Tocan y al acabar Sale el Cabo.

La Tia Sebastiana
saca unos pollos,
y apenas han nacido
sacan à otros.

Cabo — Poquito à poco. Esta gaita
à quien se toca?

Ciego — A Manuela.

Cabo — Pero quien la paga?

Ayuntamiento de Madrid

Ciego - El no bió.

Cabo - Tome vuzed luego la puerta. (al Ciego

Ciego - Ved que su padre ha mandado
que esté de su hija en acecha.

Cabo - Ea pues. Conque vuzed (Vº al Ciego
es el novio de esta?

Chirp - Etiam

Cabo - Parece que vuzed ha estudiado?

Chirp - Si soy maestro de lenguas.

Cabo - Pera niña no sabremos
que es lo que aprende en su escuela?

Marª - Mira mira espanta bombas,
si vieras lo que me enseña.

Cabo - Pues que te enseña?

Marª - Me dice,
quando venga á la taberna
le déras á espanta bombas,
no te quiero.

Cabo - Tu Manuela,
que es lo que le has dicho?

Marª - Que te requiero deveras.

Cabo - Señor Maestro?

Chirp - Diga vuzed.

Ayuntamiento de Madrid

Cabo. Vaya vsted á ponez la escuela
á los Infiernos.

(le agarra del brazo y le quita del lado de Manuela)

Chisp. Mirad
que voy hombre de vergüenza,
y que tube voto y medio
en mi pabor por quaresma
para tiempecero.

Cabo. Chito,
y cuidado con la lengua.

Chisp. Señor Cabo, aunque vsted me halla
metido en una taberna,
no voy borracho; si bebo
es con bastante prudencia;
una arrumbre, y medio chico
ha caido á la hora de cena.

Cabo. Y nada mas?

Chisp. Si no es nada.

Cabo. Qual los ojos le chispean!
Cuidado con que me cuquees.

(Cabo a Manuela)

Su padre en casa se queda
del Señor Cura, y un chasco
me ha sugerido la idea
para impedir que te case
con un demonio. Que apuestas

à que no eres hombre para
beber el vino que beba.[2]

Chisp. Aunque no lo pruebo, vaya
à que yo gano la apuesta.[2]

Cabo. Chica saca vino, y traya;
cuidado que aguado sea (Cap
el mio, y el del Chispero
del rico de Valdepeñas.

Chisp. Venga una azumbre.

Cabo. Venga otra.

Chisp. Aunque no tengo moneda
para la apuesta, mi primo
que valio con la cadena,
pagara por mi si pierdo.

Cabo. Por eso no pares pena.

Man.ª Que intentara.[2]

Chisp. Sobre que
he de ganar.

(Se sientan à beber
à porfia)

2º Frances 1º. La Lenzerna
manca.

2º. La Marmoñña

1º. Quien quieras vea con buenas.

Ayuntamiento de Madrid

Salen con la Lenterna magra, y la marmotona canzando. 12

Canzoneta pancra

Alon peti Sanon
alon venit iri
a ver la perfechon
que mua traer aqui
Alon alon &c.

1º ... Tan solo hai un maco puerco
y un Soldado in la taberna.
2º ... Aqui ganar poco archan
Monnur Culor.
1º ... Tabernera
traiga vtted un poco de vino
para marmota, y Lenterna
Alan.ª ... Vaya que unos parroquianos
vienen que es cosa estupenda
Chisp ... Este demonio de Sanzo
tiene una raja tremenda.
Sabe vtted el de profundis, (se leo.ta
Señor Mendoza?

Ayuntamiento de Madrid

Cabo. Que buena
cria tu alma. Compadre,
usted tiene una presencia
que no hay oy Carabinero
que en mi Brigada la tenga.
A vez, si, no hay duda alguna,
usted es para la guerra
á propósito.

Chirp. En la toma
de la Isla de Vallecas,
si viera usted que prodigios
hice. Usted no estubo en ella?

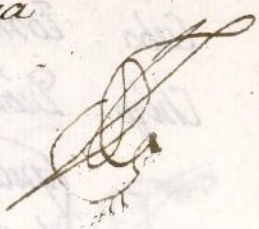
Cabo. No señor.

Chirp. Pues yo tampoco.
Donde estube fue en aquella
batalla, en que degollé
Judit al Vizcaino: Si viera
al real Vizcaino quanta sangre
le salió de la cabeza.
Toma usted, Seor melitar?

Cabo Quieres un cigarro?

Chirp. Venga.
Tio Poncho no se vaya usted

que es para mí. ¿? Que pontema.
Entre usted quiera; dale,
hombre usted tiene una pierna
que no se puede tener.



1º ... Que mazmorra tan completa
ha cogido!

Cabo ... Vaya quiere
venir conmigo á la Fuerza. ¿
Chirp ... Y que me ha de regalar. ¿
Cabo ... Todo el enganche que quiera
Chirp ... Pues deme usted medio duro,
y quedo la cosa hecha.
Cabo ... Tomale, y vamos á hacer
la filiacion.
Chirp ... Nora buena.
Tiene premio el medio duro. ¿ (Saca un tintero y hace que escribe)
Cabo ... Como te llaman. ¿
Chirp ... Micaela.
Cabo ... Que estado tienes. ¿
Chirp ... Ninguno.
Cabo ... Que es lo que eres en tu tierra. ¿
Chirp ... Monja.
Cabo ... Quantos años tienes. ¿
Chirp ... Cuempo quatro por quatro ma.

Ayuntamiento de Madrid

Cabo. Tienes padres?

Chisp. No me acuerdo

Cabo. Toma aquesta excarapela. (se la da

Chisp. Dios se lo pague à vuesd: Yaora
quando toquen la retreta
he de ir al Coro?

Cabo. Si hombre.

Chisp. Que me dirà la Abadesa
si me ve asi tan profano?

Cabo. Calla y vete à la bandera.
Pero mis reclutas. Chico?

Chisp. Padre Guardian, mi celda
en donde era?

Cabo. A esse reclusa
llevaos à toda priesa.

Chisp. Ache. Dominus vobiscum. (se

Man.a Que haces?

Cabo. Calla, y sigue mis ideas,
que ò yo he de poder poco
ò he de fuerzas las que mezas
de su padre.

Man.a Y serà mia?

Ayuntamiento de Madrid

Cabo .. Entendiendo la licencia
de mi Capitan.
1º .. Usadan
ven obligue
2º .. Usadamuncla
servitor.
Uan.ª Pues que no pagan.?
1º .. Usadam, non tenen moneda.
Cabo .. Yue paguen con enseñarnos
la marmora, y la linterna.
1º .. Vostè entàn soldat de forma.
2º .. Entre la cannonera (Cantan la Cannonera

Alon peàt Garson D.

A

Al principio ve Juanuela, despues el Cabo, y mientras queda viendo este Saldràn al bastidor el tio Poncho, el Alcalde, y el Escrivano, y despues en los versos se hanà lo que se dice.

Poncho .. Ved como hagoyo emlaydicen

Ayuntamiento de Madrid

en tomar la providencia
de depositarla. El Cabo
mirad como la requiebra,
y entre el Cabo y la muchacha
ved si saldrá cosa buena.

Alc. En verdad.

Juana Ahora veras
como vale una culebra.

Poncho. Un brubona (Despacio cogiendola de un brazo

Juana. Padre, padre?

Poncho. Si hablan se rompo una pierna. (Se la llevan
Llevadla Señor Alcalde,
y volved à toda priesa.
Ahora verá el Señor guapo
si con mi hija me la pega.

Cabo. Manoliza? Manoliza?
Buelve à mirar la ventana,
y veràs:: Pero que es esto, (cogiendo del brazo al tio Poncho
que aquí el vejete se encuentra? (va buscando

Poncho. Que busca usted?

Cabo. Busco al Diablo
que se lleve la taberna.
Adonde estará esta hija?

Academia de Madrid

Poncho. Donde no buelvas á verla.

Cabo. Ah bribones, que me hicísteis
con capa de la linterna
esta burla: Pero yo
sabré castigar mi afrenta,
no dejando en esta casa
ni un trasto con cabeza.

(arremete con la espada con los dos y huyen)

1º. Elas!

2º. Alondiu!

Cabo. Vos de aquí.

Poncho. Respeta mas la taberna.

Cabo. Viejo pozilla, giboso,
rezuto de la epidemia;
aunque me esconda la hija,
le parece que la idea
de casarla con el pillo
se le ha de lograr?

Poncho. Aprieta.

(Hace burla)

Ahora lo veras valiente.

Cabo. No me gaste vuesd chufletas
Teor Comentario. Ese pillo
no sera de la bramula

ni ya se puede casar
sin preceder mi licencia

Poncho. Que torno! Que torno!

Cabo. Digo
dese vuesed las chanzonetas.
Pues de quien sera?

Poncho. De quien?
Muchacho, ve à toda priesa
à Casa del Señor Cura
à dar la mano à Manuela.
Pero no esta. Malos pelos?
Seremo ydo lazzado?

Cabo. Aprieta
manco.

Poncho. Como malos pelos
no me aguardo en la taberna?
Que ha hecho vuesed de el? Al Alcalde
voy à dar de todo cuenta.
Señor Alcalde, miad
que hay en casa una tragedia,
que el Cabo ha hecho un estupicio
con mi yerno

Se el Alcalde con el Escrivano

Ayuntamiento de Madrid

Cabo. Valga flema.
Señor Alcalde, vsted sabe
que las humanas flaquezas
de los hombres, ya se ve,
llegan á vn punto que ciegan.
El tío Poncho tiene vna hija,
que aunque tonta, á mí me peta;
la quiero; pero el tío Poncho
que piensa conforme piensa,
se la quiere dar á otro
contra el gusto esprezo de ella,
y el mío.

Poncho. Señor Alcalde,
es vna boda empeñada
la que yo hago. Es vn muchacho
mas rubio que las candelas
quando vá tempóo; es vn chico
con quien la chica tiene echa
su fortuna.

Cabo. Quereis verlo?

Alc.e Si Señor.

Cabo. Anton entre luego

dexád al punto á los chícos
que traigan á la taberna
á aquel hombre.

Escrí. Voy allá. Vase

Cabo. Ahora verém la prevenda
que ha buscado para su hija
el tío Poncho.

Poncho. Si usted viera
que havíl es[1] lo mismo habla
del mar, que de las estrellas.
Sobre que ha estudiado un año
la química; y la Gaceta
como la lee[1] que cosas
se le ofrecen sobre aquellas
camorras que hay entre Turcos
y Tartaros.

Salen Sold.os 1.os y 2.os con el Chirpero, y el Escrí.no.

Chirp. Rezaréis con
un pace. Amen. No responden,
yá veo que no hay en esta
casa similimicordia.
Traían dentro de una vieja

El gorú gorú, y ninguno
le canta el requién ezernam.

Poncho. Que ezero muchacho?

Chúrp. Vaya
hermanuco Vezengena,
si vsted quiere hablarme dese
à un laito la herramienta
conque por azan salúda
à las personas enfermas:
Dese la aquella....

Poncho. Que hablas?

Alc. Con ese hombre vsted úrzenia
casar la chica?

Poncho. De modo
que si tiene la flaqueza
de embozachazse, no faltan
otros muchos que la zengan.

Alc. Llamad la chica. Ve. Escrivano

Poncho. Muchacho,
quién te dió esa encarapela?

Chúrp. La mugez de un Vizcaino

Alc. Amigo
aunque el flaco no tubiera

Ayuntamiento de Madrid

que tiene, por ser Soldado
se ha fuertado vna idea.

Cabo. No es Soldado, que yo nunca
recluto de esta manera;
esto es hacer vez á vn Padre
á quien vna hija entrega.

Poncho. No puedo creer se emborrache
vno que lee Gaceras.

Sale Manuela y el Escribano.

Manª. Que mandais, Señor Alcalde?

Alc. Que te cases con quien quieras;
no es esto? (al Padre

Poncho. Si lo mandais
es forzoso que así sea.

Manª. Pues yo quiero á Espanta bombas

Poncho. Pero ha de ser con prozeta
que los Viernes, y los Martes
me ha de leer la Gaceta.

Chirp. Si hemos de ir al embarco
que pronto reparten velas,
que la infanta ya se cansa
de esperar.

Ayuntamiento de Madrid

Alc. . Poncho, prudencia.

Poncho . Dese vmced que llegue à viego,
que enmonces sabrè reverla.

Alc. . . Vamonos à divertir.

Cabo . Izemarando la idea
con vn somnonco nuebo
entre tirana, y bolero
al femenino conaro
dispensad la piedad vuestra.

Tirana.

Una boda el otro dia
se celebrò en este pueblo
entre la alegre tirana
y entre el festibo volero
Ay tirana. . . .

(Alto con Guitarra bolera.) Le decia el bolero
à la tirana
serain mòn hijito
la sal de Espana.

Coro . . . Tiranilla, bolerillo
vno enlace al Espanol
le dara mas regocijo
en qualquiera diversion.

Ayuntamiento de Madrid

M. P. de Junio de 1730

Dio la licencia

[rubric]

Nos el S.r D. Fran.co Ramos Arcaios Pr.o Tenientte Vicario de esta v.a villa de Madrid y su Partido &.a

Damos Licencia para que el Saynete antezedente intitulado el Tabernero burlado, se pueda representar en los Theatros publicos de esta v.a villa mediante que haviendo revisado su contenido no se encuentra oponerse a nuestra Santa Fee y buenas costumbres. Madrid a diez y siete de Junio de mil setez.os y noventa =

M.

D.r Ramiro

[rubric]

Por mandado

[rubric]

Joseph Fondel

[rubric]

El Representante

Ayuntamiento de Madrid

Madrid y Junio 18 de 1790.

Pase al R.P.e Fr. Angel de Pablo Puerta Palanco, y al Corrector Dn. Santos Diez Gonzalez para su examen, y devuelto se traiga

Sta. Maria

de orden del Sor. Corregidor de Cta. Ha he leído el Saynete g. antezede Titulado El Tavernero burlado, y no encuentro en el cosa q.e pueda ser obize para q.e se permita su representazion; la Victoria de Ma.d y Junio 19 de 1790.

Fr. Josef Puerta Palanco

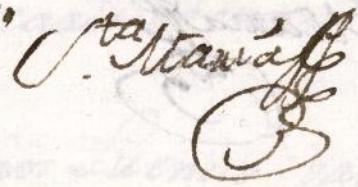
He examinado el presente Saynete, y omitiendo lo rayado, no hallo reparo en q.e se represente, salvo la accion comica, especialm.te en los versos q.e llevan esta señal. + Madrid, y Junio 23 de 1790.

Dn. Santos Diez Gonzz.

Ayuntamiento de Madrid

Madrid y Junio 28 de 1790.

Apruebase, y represente se con arreglo á la censura, que precede, evitando la accion comica especialmente en los versos, que indica el Corrector con la señal de la cruz.



Ayuntamiento de Madrid

Ayuntamiento de Madrid

Ayuntamiento de Madrid
12 000 27324